

Angleške čete korakajo proti Bagdadu

Angleži so odločeni, da za vsako ceno zavarujejo oljna polja v Mezopotamiji, da jih ne dobi v roke Hitler. Armada republike Iraq je uničila nekaj angleških letal, ko je hotela preprečiti iz dežele angleško armado, toda slednja popolnoma obvladuje položaj.

London, 4. maja. — Iz Beiruta se poroča, da korakajo angleške iz treh strani proti Bagdadu, glavnemu mestu republike (Mezopotamija). Angleška armada v Mezopotamiji je dovelje, da za vsako ceno zasede Bagdad. Poročilo tudi zatrjuje, da so angleške čete odbile napad iraških čet v Perzijskem zalivu, ki so hotele preprečiti nadaljno izkrcavanje angleških čet v Mezopotamijo.

v Washington, D. C.

Angleške Slovenske ženske zveze pripravljajo za skupni izlet v Mehiko. Zedinjenih držav, Washington, D. C. To bo od 25. maja, 1941. Izlet bo vodila Almina Novak, ki bo na skrbel, da se bodo člani zadovoljno počutili kakor doma. Vse znamenite ustanove, muzeje in kavarne, kjer bodo tudi tiskarno, kjer bodo denar in znamke ter Arhivski pokopališče in Mount Vernon, kjer je stanoval prvi ameriški predsednik Zedinjenih držav, in mnogo drugih znamenitosti.

Angleško poveljstvo poroča, da obvladuje položaj in da so četi, po katerih teče olje iz Mezopotamije do Sredozemskega morja, še vedno nedotaknjene. Iraški premier, ki je prišel na vlado 4. aprila, je bil v zvezi z Nemci in je hotel zasedati angleška oljna polja, da bi jih izročil Nemčiji.

Iraške čete so napadle angleški zrakoplovni pristan pri Habaniyah, 60 milj od Bagdada, kjer so uničili 26 angleških letal, nakar so stopile v akcijo angleške čete, ki so razbile domačinsko topovsko baterijo.

Donava je neplavna radi potopljenih bark

Jeruzalem. — Jugoslovanski ministrski predsednik Dušan Simović je danes povedal, da je jugoslovanska armada tako zavezila Donavo, da bo vzel Nemčijo najmanj tri mesece, predno bo mogla po tej poti voziti olje iz Romunije. Simović je povedal, da so vojaki pogreznili v Donavo ladje, napolnjene s cementom in sicer pri Železnih vratih, kjer je Donava najozkejša, ker teče med strmimi pečnami. Nemci bodo morali te ladje dvigniti, predno bodo mogli ploviti svoje ladje po Donavi.

Nov grob

Po dolgi in mučni bolezni je umrl v Mestni bolnišnici Joseph Drensek, star 60 let. Stanovalec je na 5512 Carry Ave. Doma je bil iz Bogdenje vasi pri Žužemberku, odkoder je prišel v Cleveland pred 40 leti. Žena mu je umrla pred štirimi leti. Tukaj zapuščajo eno sestro. Bil je član društva Carniola Hive, št. 1288, Makabejcev. Pogreb se bo vršil v tork zjutraj ob devetih v cerkev sv. Vida iz pogrebnega zavoda Frank Zakrajšek, 6016 St. Clair Ave. Naj počiva mirno v ameriški zemlji.

Zadušnica

V tork ob osmih se bo brala v cerkvi sv. Vida zadušnica za pokojno Ema Hočvar v spomin 15-letnice njene smrti. Sorodniki in prijatelji so vabljeni.

26 ameriških parnikov, do vrha napolnjenih, je dospelo v Suez

Vichy, Francija. — Dobro poučeni diplomatski krogi poročajo, da je dospelo v Egipt 26 ameriških parnikov, do dimnikov napolnjenih z vojnim materialom. Ta material je namenjen za angleško armado v Afriki. Poročilo zatrjuje, da so spremljale to pošiljko ameriške bojne ladje.

Ta vest sicer ni uradno potrjena, toda se je raznesla kot blisk v vseh nevtralnih diplomatskih krogih. Dejstvo, da je predsednik Roosevelt nedavno razglasil Rdeče morje in Suez kot nevojno zono, da je podlaga govoricam, da bodo ameriške ladje prej ali slej vozile potrebščine v to okolico in zato je tudi verjetno, da je ameriško blago že dospelo sem.

Zatrjuje se, da so ameriške ladje pripeljale lahke tanke ter topove, ki se jih rabi proti tankom in proti letalom.

Amerikanci so pripravljeni za boj, pravi Roosevelt

Staunton, Va., 4. maja. — Predsednik Roosevelt, ki je prišel v to mesto, da prisostvuje posvetitvi Woodrow Wilsonove rojstne hiše, je v slavnostnem govoru izjavil, da se je ameriški narod že boril in da je pripravljen zopet zgrabit za orožje za svetovno demokracijo.

Roosevelt je izrazil polno zupanje, da bo demokracija izšla iz tega boja zmagovita, na kateri boji gleda danes ves svet. (Na to predsednikovo izjavo se je oglašil v Washingtonu senator Nye, ki je rekel, da če je hotel Roosevelt s temi besedami potrditi ameriški narod, če je pripravljen za vojno, bo kmalu videl, da Amerikanci ne marajo vojne).

Karol in ga. Lupescu na poti proti Kubi

New York. — Bivši romunski kralj Karol in njegova žena (ali prijateljica) Magda Lupescu sta danes na širokem morju na poti proti Kubi. Vozi ju ameriška tovorna ladja. Na parnik sta šla v Lisbon na Portugalskem. Oddahnita sta se globoko, ko sta odrinila od nemirne Evrope.

Največja zaposlitev od 1929

Clevelandska trgovska zbornica naznanja, da je bil mesec april kar se tiče zaposlitve delavcev najboljši od leta 1929 oziroma, da je prekosil za 8% najboljši mesec celo v letu 1929. Za mesec maj pa napovedujejo še večjo zaposlitev, ker je 41 kompanij izjavilo, da bo najelo več delavcev.

Prijeten party

Članice podružnice št. 18 SZZ imajo jutri po seji svoj "Pillowcase Card Party," na katerega so vabljene vse članice in njih prijateljice.

Morda bo dež?

Vremenski prerok naznanja, da bo dobil Cleveland in severna Ohio začetkom tega tedna dež, morda. Ako ga ne bo kmalu, se je bati za zgodnje pridelke.

V spomin

Jutri ob osmih se bo darovala v cerkvi Marije Vnebovzete sv. maša za pokojno Frances Malovašič; sorodniki in prijatelji so vabljeni.

Stric Sam bo segel precej globoko v naše žepce

Washington, D. C. — Vsa znamenja kažejo, da se bo mali človek težko izognil večjim davkom, čeprav se zatrjuje, da se bo ljudi z majhnimi dohodki varovalo. Prav za prav bomo plačali toliko, kolikor bo vlada od nas zahtevala, da bo zmagovala ogromni obrambni načrt.

Kot se zdaj govori, sicer človek z majhnimi dohodki ne bo prizadet toliko direktno kot indirektno, ko bo moral plačati več za razne predmete. Za zgled naj služi človek, ki zasluži na leto \$2,500. Če tak človek pije kadi, če ima avto, če ima kaj zavarovalnine, če ima čekovni prebeto na banki in če ima rad candy in ki je plačal letos \$67.97 davka, ga bo plačal drugo leto \$157.71. Za toliko bodo namreč njegovi davki večji in za toliko bo naložen federalni davek na stvari, ki jih vsak dan uživa kot luksuz ali jih ima kot potrebščino, kot avto ali zavarovalnino.

To sicer še ni končno veljavno določeno, toda dela se na tem in išče nove vire dohodkov za vlado, ki morajo priti le potom davkov.

Francijo skrbe dogodki v Iraku in Španiji

Vichy, Francija. — Sobotna seja francoskega vladnega kabineta je bila nenadoma odpovedana, ker je odhitel premier Darlan v Pariz na posvet z nemškimi poslaniki. Govori se, da bo skušal Darlan izvedeti od nemškega poslanika o situaciji v Španiji in Iraku.

Pričakuje se namreč vsak čas, da bo nemška armada udrla preko Španije na Gibraltar in govorice se širijo, da skuša Hitler ustvariti v Mali Aziji federacijo držav, v katero bi bila potegnjena tudi francoska Sirija. Ta federacija bi bila pod varstvom Nemčije, s čemer je povedano vse.

Amerika bo delala manj avtov drugo leto

Washington. — Uprava obrambne produkcije je dovolila ameriški avtni industriji, da lahko izdelata za drugo leto 4,224,152 avtov. To je za letno produkcijo, ki se prične 1. avgusta. Vsaka tovarna je dobila določeno število, koliko sme napraviti avtomobilov. General Motors, Chrysler in Ford jih bodo morali zgraditi za 21 odstotkov manj. Za letos je bilo izgotovljenih 5,289,974 avtov.

ZDAJ BODO IMELE OVCE MIR

Big Piney, Wyo. — Del Dearth je ustrelil medveda, ki je tehtal 375 funtov in ki je v enem dnevu pomoril 26 ovac. Medved je bil star 27 let. To so spoznali po pristrženem usesu, s čemer ga je zaznamoval Walter Ball, ko ga vjel kot mladiča in ga zopet izpustil.

Sinko je!

Družini Mr. in Mrs. Joe Potepan, 1175 E. 61. St. je bil rojen sinček-prvorojenec. Mati in dete se dobro počutita v Mt. Sinai bolnišnici. Materino dekleško ime je bilo Mary Hosta.

Dražji gazolin

Standard Oil Co. naznanja, da se bo z jutrišnjem dnem podražil gazolin za pol centa pri galonu. Druge družbe bodo sledile.

ITALIJA JE DALA SLOVENIJI NAPOL AVTONOMIJO

Rim, 3. maja. — Italijanska vlada je danes prvič uradno naznanila, da je privzela k državi Ljubljano in nje okoliški teritorij. Priznava pa, da je zasedla s svojimi četami samo del Slovenije. Virginia Gayda poroča v Il Giornale d'Italia, da je prišel drugi del Slovenije pod nemško upravo.

Vladni dekret, s katerim je Italija naznanila okupacijo Slovenije, stopi z današnjim dnem v veljavo. Ta vladna odredba tudi javlja, da se bo dalo Slovenijo, ki so prišli pod fašistično vlado, posebne koncesije. Sloveniji obljublja Italija napol avtonomno upravo, kateri bo načel italijanski komisar, v pomoč mu bo pa slovenski koncil.

Angleške mehanizirane čete so planile za hrbet nemškim v Afriki in jih več zajele

Kaira, 4. maja. — Angleške mehanizirane čete so se nanodoma zapodile preko puščave za nemiškimi in italijanskimi pozicijami na egiptovski fronti ter zajele mnogo sovražnih vojakov, ki niso pričakovali napada od te strani.

Angleži so napravili ta izpad na sličen način, kot so napadali Italijane zadnjo zimo.

IZ RAZNIH KRAJEV PO AMERIKI

Denver, Colo. — Pred dnevi je tu umrl Andrej Boje, star 74 let in rojen v Rakitnici pri Ribnici na Dolenjskem. V Ameriki je bil 48 let in zapuščal ženo, sina, pet hčera in 27 vnukov ter vnukin.

Beadling, Pa. — Zadnje dni je tu umrla Agnes Nemančič, stara 52 let in rojena v Kočevju. V Ameriki je bila 35 let in zapuščala moža, sina in tri hčere. Pokopana je bila 27. aprila na narodnem pokopališču v Bridgevillu. — V Hutchinsonu, Pa., je 27. aprila naglo umrla 12-letna hčerka Franka Hribarja.

Nemci so izgubili šest letal nad Anglijo

London, 4. maja. — Sinoči in danes zjutraj je prišlo do več spopadov med angleškimi in nemškimi letali nad Anglijo. Pri tem je bilo šest nemških letal zbitih na tla. Nemške formacije letal so napravile izpade na London in druga angleška mesta. Zlasti je zopet mnogo trpel Liverpool.

Angleški avijatičarji so pa rabili nove vrste super bombe. V pristaniščih in industrijskih okrajih so bombe zanetile mnogo požarov.

Boksar Zivic se bo boril za relifni sklad

New York. — Newyorška atletska komisija je odobrila roko-borbo med prvakom lahke atletike, Fritz Zivicem in med Al Davisom na 25. junija v New Yorku. Dohodki so namenjeni za vojaški relifni sklad.

Vladni dekret nadalje javlja, da bodo Slovenci oproščeni obvezne vojaške službe in da se bo smela slovenščina še nadalje poučevati v šolah.

Poroča se tudi, da je jugoslovanski poslanik Božo Kristić s svojim štabom odšel iz Rima v Lisbono na Portugalsko. Dozdaj je bil štab fakično v ujetništvu, odkar je bila napovedana vojna z Jugoslavijo. Ameriški poslanik Phillips je prišel na kolodvor, da se je poslovil od Jugoslovancem, ki so odšli v Švico in od tam na Portugalsko. Najbrže bodo odšli potem v Anglijo, ali pa se bodo skušali pridružiti jugoslovanski vladi v Jeruzalemu.

Anglija je izgubila šest ladij ob Grčiji

London, 4. maja. — Ves teden so angleške ladje vozile armado iz Grčije ter so bile pri tem neprestano izpostavljene napadom namškem bombnikov. Anglija prizna, da so Nemci potopili šest angleških ladij in sicer dve križarki in štiri transportne ladje. Od ene transportne ladje je bilo rešenih 700 vojakov. Priznajo pa, da se je potopilo s križarko mnogo vojakov.

Anglija prizna, da je bil odvoz vojaštva iz Grčije mnogo težavnejši kot prošlo leto iz Belgije. V Belgiji so varovala prevoz angleška letala, medtem ko niso imele ladje ob Grčiji nobenega varstva pred nemškimi strmoglavniki (bombniki Stuka modela).

W. Hazelton, Pa. — Andrej Kupinewicz je dobil pred temi meseci kroglo v glavo, pa ni vedel. Šele zdravnik, ki ga je preiskal radi vednega glavobola, mu je to povedal. Pripoveduje, da je delal na dvorišču, ko ga je nekaj zbudilo za glavo. Ni se zmenil za to, dokler ni šel radi glavobola k zdravniku.

Razprodaja in demonstracija

Grdina Hardware, 6127 St. Clair Ave. ima ves ta teden razprodajo na barvah in vseh drugih hišnih potrebščinah, ki spadajo k hiši ali na vrt. V petek in soboto bo pa demonstracija barv, kjer bo izvedenec pokazal, kako se pravilno rabi barve. Mnogo si boste prihranili, če kupite ta teden po teh znižanih cenah.

NI VEDEL ZA KROGLO V GLAVI

W. Hazelton, Pa. — Andrej Kupinewicz je dobil pred temi meseci kroglo v glavo, pa ni vedel. Šele zdravnik, ki ga je preiskal radi vednega glavobola, mu je to povedal. Pripoveduje, da je delal na dvorišču, ko ga je nekaj zbudilo za glavo. Ni se zmenil za to, dokler ni šel radi glavobola k zdravniku.

Zadnji dan za zemljiške davke je 12. maja

Okrajni blagajnik John J. Boyle apelira na davkoplačevalce, da plačajo svoje davke pravočasno, da se izognejo navalu zadnje dni in tako dobe boljše postrežbo. Zadnji dan za plačati davke je nepreklicno 12. maja. Ljudje so plačali do zdaj že skoro \$12,000,000, pričakuje se pa nad \$25,000,000. Kdor hoče, lahko plača davke tudi s čekom po pošti.

Seja in asessment

Nocoj ob osmih se vrši seja društva sv. Marije Magdalene, št. 162 KSKJ. Po seji bo nekaj prigrizka in medsebojne zabave. Asessment se bo pobiral že ob šestih.

Willkie zahteva, da damo varno spremstvo pošiljkam do Anglije

Washington. — Wendell Willkie je obvestil predsednika Roosevelta, da ga bo podpiral v vsaki akciji, ki jo bo predsednik podvel, da se bo zagotovilo pošiljatev ameriških izdelkov do Anglije.

Willkie je izjavil, da same patrolje ameriških ladij na Atlantiku ne zadostujejo, da bi zadostno varovale pošiljke ameriških produktov do Anglije. "Jaz sem na vsak način za to," je izjavil bivši republikanski predsedniški kandidat, "da pridejo naše pošiljke varno v Anglijo, za kar jih izdelujemo, pa naj bo to že s spremstvom naših ladij, ali kako drugače."

Hitler pravi, da je Nemčija nepremagljiva

Berlin, 4. maja. — Nemški državni zbor je danes slišal svojega gospodarja Adolfa Hitlerja, ki je razglasil Nemčijo močnejšo kot združene druge države. Hitler je izjavil, da bo imela Nemčija za demokratske agitatorje samo en odgovor.

"Nemški narod bo pokazal," je rekel Hitler, "da nas ne bo upognil niti čas niti sila. Nemčija bo obdržala svoje prvenstvo v oborožitvi in pod nobenim pogojem ne bo pustila zmanjšati svoje vodilno mesto... Mi se ne bomo samo za svoj lasten obstoj, ampak za osvoboditev vsega sveta... Leto 1941 bo zapisano v zgodovini kot največje leto našega vstajenja."

Hitler je govoril 70 minut. Proti koncu govora je povedal, da je izgubila nemška armada v balkanski vojni komaj nekaj nad 1,000 vojakov. Toda Nemci da so ujeli 9,000 Angležev, Avstralcev in Novozelancev, 8,000 grških častnikov in 210,000 vojakov ter 6,298 srbskih častnikov in 337,864 vojakov.

Ubegli nemški avijatičar je že v Nemčiji

Lima Peru. — Baron Franz von Werra, nemški avijatičar, ki je pobegnil iz Kanade v Zed. države in je bil tukaj na svobodi do varščino \$15,000, je že v Nemčiji. Iz Zed. držav je šel v Peru, ostal tam štiri dni, potem je odšel pa v Bolivijo. Potem se je odpeljal z letalom v Brazilijo in nato z italijanskim letalom v Evropo. Potoval je z ponarejenim potnim listom. Kanadske oblasti so zahtevale od ameriške vlade, da jim begunca izroče, čemer so se pa uprle. Werra je potem uskočil varščino in ušel. Varščino je bil položil zanj nemški konzulat v New Yorku.

Zadnji dan za zemljiške davke je 12. maja

Okrajni blagajnik John J. Boyle apelira na davkoplačevalce, da plačajo svoje davke pravočasno, da se izognejo navalu zadnje dni in tako dobe boljše postrežbo. Zadnji dan za plačati davke je nepreklicno 12. maja. Ljudje so plačali do zdaj že skoro \$12,000,000, pričakuje se pa nad \$25,000,000. Kdor hoče, lahko plača davke tudi s čekom po pošti.

Seja in asessment

Nocoj ob osmih se vrši seja društva sv. Marije Magdalene, št. 162 KSKJ. Po seji bo nekaj prigrizka in medsebojne zabave. Asessment se bo pobiral že ob šestih.

SATAN IN IŠKARIOT

Po nemškem izvirniku K. Mays

Pa Melton nas je nalogal. "Ali bi mi znali popisati mesto, kjer se vam je vdrlo?" "Ves Almaden vam lahko popišem."

"Mnogo mi bode koristili s takim popisom. Ampak povejte, kedar pa ste si ogledali Almaden —? Ko so vas pripeljali, so vas koj gnali v rudnik, pozneje pa se niste smeli več prikazati v njegovi bližini —"

"Tvegal sem. Vse radi Judite. Judita je bila namreč edina, ki je niso zvezali spotoma in ki ji ni bilo treba iti v preduh. In prav tistikrat, ko so mi odvezali jermene in me mislili poriniti v luknjo, se mi je smejala in pravila, da bom moral iti pod zemljo kopat živo srebro, sama pa da bo svobodna in da bo gospodinja lastniku rudnika. Njene besede so me ujezile, dale so mi moč, da sem se prebil skozi Indijance in ušel. In nato sem jo iskal."

"Kako pa ste prišli iz hodnika?"

"Kamenje sem zložil v stopnice."

"Na mestu, kjer se vam je vdrlo?"

"Da."

"Ste videli Judito?"

"Kje stane, tega nisem mogel dognati, ker sem si upal samo ponoči iz votline. Pa srečal sem jo. Prestrašila se me je izprva, pa je kmalu postala prijazna. Obljubila mi je, da mi bo pokazala svoje stanovanje, pa da mora iti prej gledat, ali Melton že spi. Melton, je pravila, da me ne sme videti."

"Pa ste ji verjeli?"

"Da. Šele ko je odšla, so se mi vzbudili pomisleki. Skril sem se v bližini."

"Se je vrnila?"

"Ne. Mesto nje je prišel Melton z Wellerjema in z Indijanci. Prijeti so me mislili."

"Aha! — Izdala vas je —!"

"Seveda!"

"Kako še morete ljubiti tako žensko!"

"Ste dolgo tičali v tisti luknji?"

"Vse do predvčerajšnjega. Glad me je pregnal, odšel sem, seveda po poti, koder smo prišli v Almaden. Rad bi bil prišel do ljudi, pomagal bi bil rad svojim tovarišem."

"No, pa sem prišel vam v reke. In to je še več vredno!"

"Od česa pa ste živeli ves tisti čas in posebej spotoma?"

"Travo sem jedel, korenine in drugo tako zelišče. V tisti luknji seveda nisem našel ničesar, le vodo sem lizal s sten."

"Strašno! — Se niste mogli hraniti z lovom? Saj ste imeli puško!"

"Puško sem imel, pa streliva ne!"

"Ko sem kakor žival popasel vse bilke okoli škivališča, sem moral oditi."

"Niste nikogar srečali?"

"Enega s a m e g a Indijanca sem srečal."

"Ali niso Yume obkolili Almadena?"

"Do tistikrat še ne. Sedaj ne vem, kako je."

"Vas niso zalezovali?"

"O pač. Videl sem jih in slišal, pa skrival sem se."

"Ves dan sem potoval po goli puščavi, niti enega drevesa, niti bilke nisem našel. Pač pa sem srečal tistega Indijanca, najbrže je bil namenjen v Almaden. Opazil me je, pa si ni upal blizu, samo z lokom in puščicami je bil oborožen, jaz pa sem imel puško. Najbrže je javil v Almadenu, da me je videl, zato sta brž prišla Wellerja za mano."

"Vse drugo pa sami veste."

Počasi in v presledkih se seveda govoril. Pa ponudil se je: "Če govorim počasi, bom že še vzdržal. Trdo bučo imam ko vol, preživel bom udarec."

(Dalje prihodnjič)

1941		MAY				1941	
Su	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	
				1	2	3	
4	5	6	7	8	9	10	
11	12	13	14	15	16	17	
18	19	20	21	22	23	24	
25	26	27	28	29	30	31	

KOLEDAR

DRUŠTVENIH PRIREDITEV

MAJ

10.—Časna straža SDZ ima plesno veselico v SND na St. Clair Ave.

11.—Podružnica št. 10 SZZ priredi Materinsko proslavo v Slovenskem domu na Holmes Ave.

11.—Svetovidski oder in Baragov dekliški zbor praznuje Materinsko proslavo v šolski dvorani.

11.—Mladinski pevski zbor Črički priredi koncert v SND na 80. cesti.

16, 17, 18. — Velika razstava ročnih del pod pokroviteljstvom Slovenske ženske zveze, v Slovenskem domu na Holmes Ave.

17.—St. Vitus Cadets št. 25 SZZ imajo plesno veselico v Twilight Ballroom.

18.—Pevski zbor "Lira" ima spomladansko prireditev v šolski dvorani sv. Vida.

18.—Ženski zbor "Cvet" priredi koncert v SDD na Prince Ave.

18.—Skupna društva fare sv. Lovrenca prirede v SND na 80. cesti slovensko svatbo z voglarji in kamelo.

25.—Svetovidski oder priredi angleško predstavo v šolski dvorani.

25.—Mlad. pevski zbor Kanarčki priredi igro in koncert ob 4 popoldne v SDD na Prince Ave.

27.—Svetovidski oder priredi angleško predstavo v šolski dvorani.

JUNIJ

1.—"Slovenski dan" v Euclidu (31. maja in 1. junija) v počast slovenskemu pesniku Ivanu Zormanu.

1.—Piknik društva sv. Reš. Telesa fare sv. Lovrenca na Ba-

sta's Grove, Turney Rd.

8.—Klub planinskih delavcev ima piknik na Gabrelškovi farmah v Harpersfield, O.

8.—Društvo sv. Križa, št. 214 KSKJ ima piknik na prostorih SND na 6818 Denison Ave.

15.—Društvo sv. Vida št. 25 KSKJ ima piknik na Pintarjevi farmi.

15.—Društvo Napredek, št. 132 ABZ ima piknik na Stuškovih prostorih v Wickliffe, O.

22.—Društvo sv. Jožefa št. 169 KSKJ ima piknik na Pintarjevih prostorih v Euclidu.

22.—Društvo Združeni bratje št. 26 SSPZ priredi piknik na Stuškovih farmi.

22.—Krožek podružnice št. 41 SZZ blagoslovi bandero.

29.—Piknik fare sv. Lovrenca na Basta Grove, Turney Rd.

29.—Društvo sv. Janeza Krstnika, št. 71 ABZ priredi piknik na Stuškovih farmi v Wickliffe, Ohio.

29.—Jugoslovanski dan priredi Jugoslovanski nar. dom, W. 130 St. in McGowan Ave., West Park; začetek ob dveh popoldne.

29.—Društvo Ložka Dolina priredi piknik na Anton Debečevih farmah v South Madison, Ohio.

JULIJ

4.—Four Points Tavern priredi piknik na Stuškovih farmi v Wickliffe, O.

13.—Piknik Slovenske združne zveze na Močilnikarjevi farmi.

13.—Skupna društva fare sv. Vida imajo piknik na Pintarjevi farmi.

13.—Društvo Brooklynski Slovenci, št. 48 SDZ priredi

piknik v SND na 6818 Denison Ave.

20.—Pevski zbor Slovan priredi piknik na Močilnikarjevi farmi.

20.—Pevsko društvo Zvon priredi vrtno veselico na prostorih Slovenskega doma, 6818 Denison Ave.

27.—Slovenski groceristi in mesarji piknik na Pintarjevi farmi.

AVGUST

3.—Društvo Soča, št. 26 SDZ ima piknik na prostorih Doma Zapadnih Slovencev, 6818 Denison Ave.

24.—Vseslovenski katoliški shod priredi Zveza društev Najsv. Imena na Brae Burn prostorih, 25000 Euclid Ave.

SEPTEMBER

21.—Proslava 20 letnice društva sv. Jožefa št. 169 KSKJ, s paračo, slavnostnimi obredi v cerkvi Marije Vnebovzete, banket in varietni program v Slovenskem domu na Holmes Ave.

OKTOBER

11.—Društvo Collinwoodske Slovence, št. 22 SDZ praznuje 20 letnico obstanka v banketu v Slovenskem domu na Holmes Ave.

18.—Društvo Clevelandski Slovenci, št. 14 SDZ priredi plesno veselico v Twilight dvorani.

19.—Podružnica št. 47 SZZ obhaja 10 letnico obstanka v SND na 80. cesti.

19.—Oltarno društvo fare Marije Vnebovzete obhaja 25 letnico v Slovenskem domu na Holmes Ave.

25.—Slovenska zadružna zveza priredi plesno veselico v SDD na Waterloo Rd.

25.—Društvo Danica, št. 11 SDZ priredi plesno veselico v SND na St. Clair Ave.

NOVEMBER

8.—Plesna veselica društva Kras št. 8 SDZ v Slovenskem domu na Holmes Ave.

16.—Mladinski pevski zbor Črički priredi koncert v SND na 80. cesti.

29.—Društvo Ložka Dolina priredi veliko plesno veselico v

Slovenskem domu na Holmes Ave.

DECEMBER

14.—Pevski zbor Slovan priredi koncert v SDD na Waterloo Rd.

21.—Božičnica mladinskega pevskega zbora Škrjančki v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave.

Bodočnost francoskega franka

Švicarski list "Journal de Geneve" je pred kratkim objavil izredno zanimiv članek o bodočnosti francoskega franka. Pisec ugotavlja najprej, da smatrajo nekateri denarno stanje Francije podobno stanju Nemčije, in to zaradi nihanj, katerim je podvržen frank tako v oficialnem menjalnem prometu, kakor v prometu z bankovci (ki je resnično podvržen nekaterim prehodnim vplivom, ki so z normalnimi finančnimi operacijami le neposredno v zvezi). Dalje navaja pisec dokaze, iz katerih je razvidno, da ta način gledanja na stvar ne odgovarja resnici.

"Stanje Francije," piše švicarski list, "v zgodovini nima sebi podobnega. Na eni strani živi v vezanem gospodarstvu, z denarjem, ki je v notranjem prometu omejen le na vlogo plačilnega instrumenta, na drugi strani pa poseduje, ne glede na izvoženi kapital, zlato zalogo, ki ostane, dasiravno zmanjšana, še vedno tretja na svetu (za Rusijo in Združenimi državami), in katere bi se, ko bo za to prišel dan, lahko poslužila za povečanje obtoka denarja po najbolj klasičnem primeru."

Na prvi pogled bi se zdelo, da je Francija oproščena ogromnih bremen, to je vojnih izdatkov, ki v Angliji in Združenih državah dosegajo vrtočevne višine. Pomisliti pa je treba, da mora zadostiti krutim potrebam okupacije. Ta položaj prav gotovo povzroča inflacijo denarja, predstavlja pa zlasti materialno oviro ter zmanjšanje osebnih ugodnosti na splošno.

Res je, da je bila ta preizkušnja težka, ima pa vsaj to prednost, da je ob njej zavarovana bodočnost ter da je v sedanjem času ohranila franku le rahlo okrnjeno vrednost. Postopek, katerega se je v ta namen posluževala, je tako znan, da ni vredno muditi se ob njem dalj časa: nadzorovanje deviznega prometa, nadzorovanje izvoza pregled živil, racioniranje ter do ločitev maksimalnih cen. Vse to je v Franciji prav tako natančno urejeno kot v Nemčiji.

Zaradi slabe žetve in velikih razdejanj, ki jih je povzročila vojna, cen ni bilo mogoče ohraniti na nivoju lanskega leta. Na splošno pa so bili vendarle doseženi zadovoljivi rezultati. Primeri, za katere čujemo iz zanesljivega vira, kažejo popolnoma jasn način, da je kupna moč francoskega franka večja kot bi to pričakovali od prostega prometa denarja.

Zgodovina Francije, zaključuje "Journal de Geneve", je bogata na nesrečah, ki so bile hitro popravljene. Če si priključimo nazaj v spomin vojaški polom v juniju, preseljevanje prebivalstva s severa in vzhoda, pa če se poleg tega spomnimo, v kakšnem stanju so bile sile srednje Evrope spomladi leta 1919, se lahko samo čudimo stabilnosti in mirnosti francoskega ljudstva, ki se je tako hitro znašlo ter se vrglo na delo. Tudi to dejstvo bo jutri šlo! Pa če skušamo pregledati vse možnosti, ki jih ima francoski frank v bodočnosti, se moramo ob tej priliki spomniti tudi na važno dejstvo, da je bila ob priliki francosko-švicarskih trgovinskih razgovorov določena švicarskemu franku vrednost desetih francoskih frankov, kot najbolj praktična in najbolj odgovarjajoča."

Anglija ima pod orožjem skoro tri milijone mož.

IZ DOMOVINE

—Ogenj na Gorjušah. V nedeljo, 12. januarja je na Gorjušah pogorelo delavcu Avgustu Korošcu. Žena je bila sama doma bolna v postelji, stregla pa ji je njena 14 letna nečakinja. Ogenj je nastal ravno v času, ko so vsi sosedje bili eno uro daleč pri sv. maši na Koprivniku. Ko so se vračali od maše, zaradi velike megle niso niti mogli opaziti dima. V zadnjem trenutku so rešili bolnico iz ognja, gasiti pa niso mogli, ker je bila voda vsa zamrznjena. Živali so se pravočasno izpušili iz hleva. Rešili so le najvažnejše premičnine. Škoda je zelo občutna za delavca in za njegovo ženo, ker jim je pogorelo prav vse, kar so imeli in sta vsega pomilovanja vredna.

—Smrtna žrtev lahkomišelnosti je postal 27-letni Jože Zadravec in Turnišča. V gozdu je sekal drva. Med odmorom pa je pogovor nanese na to, kdo je močnejši. Zadravec je hotel svojo moč dejansko pokazati. Naložil si je na rame težko deblo in ga nesel nekaj korakov. Pa mu je na zmrljih tleh spodrsnilo in je padel. Težko deblo ga je zadelo na glavo in mu prebilo lobanjo. Prepečljali so ga v bolnišnico, kjer je kmalu izdihnil.

MALI OGLASI

Peč naprodaj

Proda se kuhinjska peč na plin; dobro ohranjena; cena samo \$15. Vprašajte zvečer po 5. uri na 1037 E. 70. St. (105)

Hiše naprodaj

Hiša za 2 družini, 8 sob, 3 garaže, blizu E. 55. in St. Clair. Cena \$2,600.

Hiša na Addison Rd. za 2 družini, 7 sob spodaj, 5 zgoraj, cena \$5,500; urediti se mora za puščino.

Zidana hiša za 4 družine, 6 garaž, se proda za \$7,200.

J. Tisovec

1366 Marquette Rd. blizu St. Clair in 55. St. (105)

Hiše naprodaj

Proda se hiša za eno družino, 9 sob, cena \$4,500.

Velika hiša za dve družini, cena \$7,500, prodajalna in stanovanje. Vse se nahaja v collinwoodski okolici. Oglasite se pri

H. J. Corbett

544 E. 185. St. IV 2604. (105)

Dve hiši naprodaj

Prodasta se dve hiši; vse moderno urejeno; zelo poceni za \$13,000. Rent nosita \$130 na mesec. Za naslov vprašajte v uradu našega lista. (106)

Farma

40 akrov obsegajoča farma ob tlakani cesti, hiša 10 sob, elektrika, dobra pitna voda in vsa gospodarska poslopja se zamenja za dvodružinsko hišo. Vprašajte pri

Beachland Realty & Inv. Co. 767 E. 185. St.

Telefon IVanhoe 2950. (105)



Preizkušena zdravila proti glavobolu

Mandel's Headache Tabs

1. Ustavi glavobol
2. Uredi želodec
3. Ojači živce
4. Odpomoč ženskemu zdravju

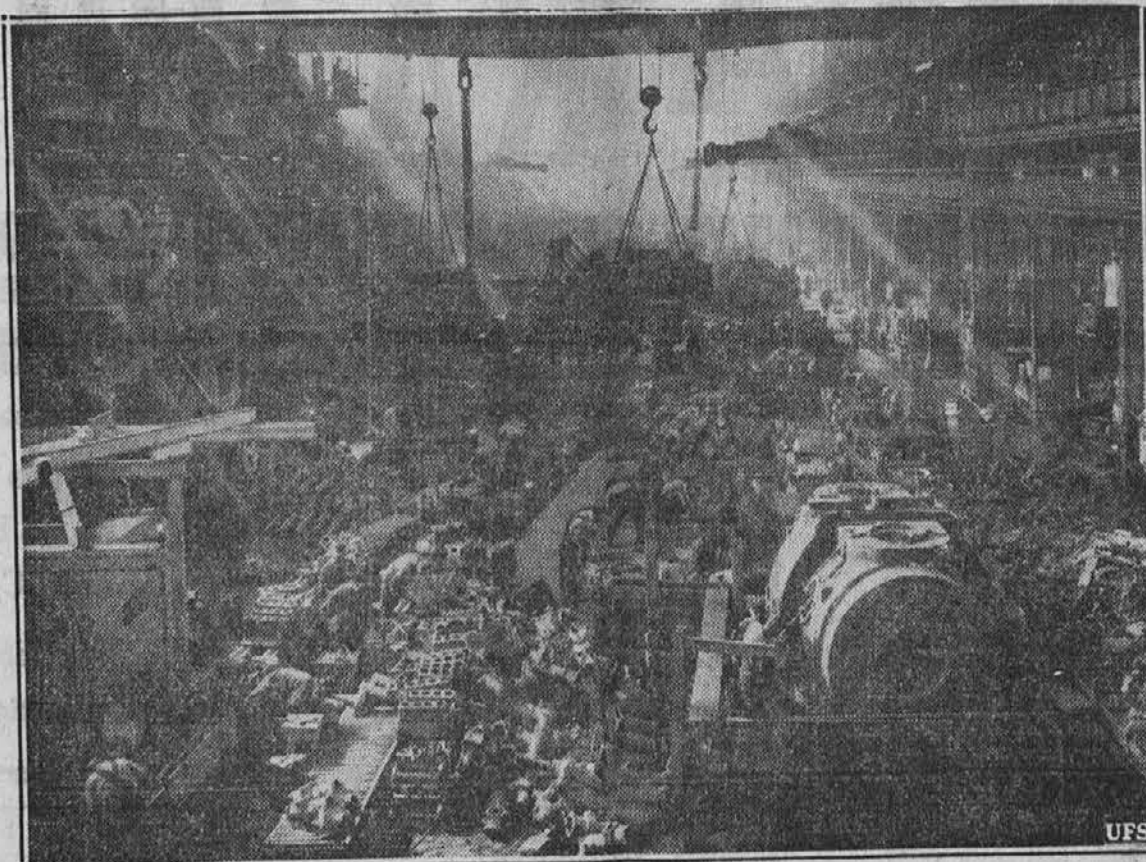
CENA 50¢

MANDEL DRUG STORE

SLOVENSKA LEKARNA

15702 Waterloo Rd. CLEVELAND, O.

Pošiljamo tudi po pošti



Po 76 dnevni stavki so se zopet zvrtila kolesa v Allis-Chalmers tovarni v Milwaukee, ko so se delavci zopet vrnili na delo. V tej fondri se vlije največ železa v Zed. državah.



Slika nam kaže razvaline katedrale sv. Pavla v Londonu, katero so razrušile nemške bombe v zadnjem najgrozovitejšem napadu, kar so jih še vprizorili nemški napadaleci. Bomba je predrta streho in močno poškodovala notranjost, kar nam jasno kaže gornjo sliko.

Sigrid Undset:

KRISTINA — LAVRANSOVA HČI

III—KRIŽ

Vendar pa se je vse zgodilo po materini volji, Ulf je sedel z nami za mizo, vse drugo pa naj bi se kesneje obračunalo.

"Hm, tvoja mati je sicer na glasu, da zelo natančno pazi na svoje premoženje in da je gospodarna in varčna ženska —"

"Samo pri jedi ne," je vneto rekel Naakkve. "To lahko vsa kdo potrdi, sleherni hlapec in sleherna dekla, kar jih je služilo pri nas na dvoru — z jedjo in pijačo je mati hudo radodarna. In glede tega ni zdaj nič drugačna kot nekoč, ko smo bili bogati — nič je bolj ne veseli kot to, če more prinesiti na mizo kake slastice — in vse odmeri tako obilno, da je vsako izmed poslov doli do svinjskega pastirja pa do beračev deležen obilnikov."

"Hm," škof je zamišljeno sedel na svojem mestu. "Dejal si, da hočeš iti po očeta."

"Da, gospod. Kaj drugega bi nemara ne bilo prav?" Škof ni odgovoril, zato je Naakkve nadaljeval: "Pozimi sva govorila z očetom — brat Gaute in jaz — omenila sva tudi to, da mati pričakuje otroka. Vendar nisva ničesar opazila, tudi nisva slišala nobene besede iz njegovih ust, iz katere bi se dalo sklepati, da dvomi o neomajnosti materine zvestobe, ali da se mu kaj čudno zdi. Toda oče se v Silu nikdar ni dobro počutil, hotel je živeti na lastnem posestvu v Dovru, in mati je bila preteklo poletje nekaj časa

pri njem. Jezilo ga je, ker ni marala ostati pri njem in mu gospodinjiti — hotel je, naj Gauteju in meni prepusti gospodarstvo na Jorundgaardu, sama pa naj se preseli na Hagen —"

Škof Halvard si je venomer drgnil brado ter ogledoval mladeniča.

Naj bo Erlend Nikulausson že tak ali drugačen človek — takšna grdoba pa menda vendar ni, da bi svojo ženo pred njenimi mladimi sinovi obtožil prešuštva.

Četudi marsikaj priča zoper Kristino Lavransovo — vendar ne verjame. Ko je tajila, da bi bila kaj vedela o tem, kako jo ljudje sumničijo glede Ulfa Haldorssona, se mu je zdela odkritosrečna. Čeprav se je spominjal, da je ta ženska že poprej nekoč imela svoje slabosti, ko jo je mamila mesena sla — z grdimi zvijačami sta izsilila Lavransov pristane, on pa je zdel, s katerim zdaj živi v razprtiji —

Ko je pogovor nanesel na otrokovo smrt, je takoj opazil, da jo peče vest. Pa tudi če je zanemarila svojega otroka, je zavoljo tega ni mogoče vlačiti pred človeško sodbo. Za to se bo morala po ukazu svojega spovednika spokoriti pred Bogom. In vendar je mogoče, da je imela otroka s svojim možem, četudi ga je slabo negovala. Velikega veselja pač ni mogla imeti ob misli, da bo zdaj zopet morala posedati z dojen-

čkom v naročju, že tako v letih, zapuščena od moža, s sedmimi sinovi, ki žive v mnogo slabših razmerah, kot jim gredo po rojstvu. Bilo bi nespametno, ako bi bil kdo pričakoval, da bo tega otroka kdo ve kako ljubila.

Ne verjame, da bi bila nezvesta zakonska žena. Čeprav sam Bog ve, kaj vse je slišal in doživel v teh štiri in dvajsetih letih, odkar je duhovnik in spovednik. Njej pa verjame —

Vedenje Erlenda Nikulaussona v vsej tej zadevi pa si more razlagati samo na en način. Ni se zmenil za svojo ženo, ko je pričakovala otroka, tudi ne, ko se je rodil, in ne, ko je umrl. Gotovo misli, da ni oče —

Preostaja torej samo še vprašanje, kaj bo mož napravil. Ali bo kljub temu stopil na plan in se potegnil za ženo, zavoljo njenih sedmih sinov — tako bi ravnal poštenjak. Ali pa jo bo, ker so se te govorice, jayno pretresale, obtožil. Po vsem tistem, kar je slišal o Erlendu s Husabyja, je mislil škof, se nikakor ni mogoče zanašati na to, da mož tega ne stori.

"Kdo so najbližji sorodniki in vsaki tvoje matere?" je znova vprašal.

"Jammaelt Halvardsson z Aelina je poročen z njeno sestro, vdovo Simona Darreja s Forma. Nadalje ima bratranca, Ketila Aasmundssona s Skoga, in sestrično, njegovo sestro Ragno, ki ima Sigurda Kyrninga. Ivar Gjesling z Ringheima in njegov brat Haavard Trondsson sta sinova njegove tete. Toda vsi žive daleč od tukaj —"

"Kaj pa gospod Sigurd Eldjarn s Sundbuja — tvoja mati in on sta vendar bratranec in sestrična. Kadar gre za tako stvar, mora vendar vitez stopiti na plan in se potegniti za sorodnike, Niklaus! Se danes

odjedzi k njemu in ga obvesti o tem, prijatelj moj."

Obotavlja se je odgovoril Naakkve:

"Častiti gospod — z njim si nismo bili veliki prijatelji. In ne verjamem, da bi bilo stvari naše mater kaj v prid, ako bi se ta mož potegnil zanjo. Rod Erlenda Eldjarna v teh dolinah ni priljubljen. Mojemu očetu po ljudski sodbi nobena stvar ni toliko škodovala kot to, da so se Gjeslingi zvezali z njim pri tistem naklepu, ki nas je pripravil ob Husaby, medtem ko so oni izgubili Sundbu."

"Da, Erlend Eldjarn," škof se je nasmehnil. "Da, imel je poseben dar, da se je slabo zlagal z ljudmi — bil je skregan v vsemu svojim sorodniki tu gor na severu. Tvojemu dedu, ki je bil pobožen mož in se ni bal popuščati, če je bilo s tem moč ohraniti mir in slovo med sorodniki — celo njemu ni bila pri tem sreča nič bolj mila, postala sta si z Erlendom Eldjarnom najbolj strupena sovražnika."

"Res," Naakkve se je moral nasmehnuti. "In vendar ni šlo za kdo ve kakšno stvar — za dve rjuhi s čipkami in modro obrobjeno brisačo; vsa stvar je bila v denarju cenjena na dve marki. Toda stara mati je svojemu možu zabičala, da mora ob zapuščinski delitvi te reči na vsak način dobiti zase, Gudrun Ivarjeva pa je isto namignila svojemu možu. Naposled se jih je polastil Erlend Eldjarn in jih skril v svojo potopno vrečo, toda Lavrans jih je spet izvlekel — menil je, da ima on največ pravice do njih, saj je te reči naredila Ragnfrid ko je bila še mlado dekle doma na Sundbuju. Komaj pa je Erlend to opazil, je udaril deda v obraz, tedaj pa ga je ded zgrabil, ga trikrat vrgel ob tla in ga otepalo, kot otepamo kožuh. Odtlej nista nikdar več spre-

govorila besedice — in vse to samo zbog tistih cap — mati jih ima spravljene doma v skrinji —"

Škof se je od srca smejal. Ta stvar mu je bila prav dobro znana, svoje dni so se ljudje hudo zabavali ob tem, da sta si moža Ivarjevih hčera tako vneto prizadevala, kako bi ugodila vsak svoji ženi. Vsekakor je škof dosegel, kar je hotel — mladeničev obraz se je bil raztaljal v smehlaj, čuječi plašni izraz je za nekaj časa izginil iz njegovih lepih, modro sivih oči. Tedaj se je gospod Halvard še bolj hrupno zasmejal:

"Ne boš, Niklaus, še enkrat sta govorila med seboj, in takrat sem bil zraven. To je bilo v Oslu, na božični gostiji, tisto leto, preden je kraljica, gospa Eufemija, umrla. Moj blagopokojni gospod kralj Haakon se je spustil v pogovor z Lavransom — prišel je bil na jug, da pozdravi svojega gospoda in mu pokaže svojo zvestobo — kralj je opomnil, da je sovražstvo med možema dveh sester nekaj nekrščanskega in znamenje malenkostnih ljudi. Lavrans je stopil tjakaj, kjer je stal Erlend z nekaterimi drugimi možmi iz kraljevega spremstva; prijazno ga je prosil, naj mu odpusti, ker se je bil prenačil, ter izjavil, da je pripravljen, tiste reči z ljubeznivimi bratovskimi pozdravi poslati gospe Gudruni. Erlend je odgovoril, da se rad spravi z njim, ako Lavrans pred možmi, ki stoje okrog njiju, sam od sebe prizna, da je pri tisti delitvi dediščine po smrti njunega tasta ravnal kot tat in ropar. Tedaj se je Lavrans zavrtel na peti in odšel — in tistikrat sta se po mojem mnenju svaka Ivarja Gjeslinga zadnjič srečala na zemlji," je zaključil škof in se glasno zasmejal.

"Zdaj pa me poslušaj, Niklaus Erlendsson," je rekel in sklenil roke. "Ne vem, če je pametno, da tako hitro pripelješ očeta semkaj — ali pa, da tega Ulfa Haldorssona spustim iz zapora. Oprati se tvoja mati mora, se mi zdi — ker so pač govorice o njeni dozdevni krivdi postale tako glasne. Ali pa misliš, da bo Kristina lahko dobila ženske, ki bi v teh razmerah bile voljne z njo vred pri-seči?"

Niklaus je uprl pogled v škofa — njegove oči so postale negotove in plašne.

"Počakaj nekaj dni, Niklaus! Tvoj oče in Ulf sta priseljenca in le malo priljubljen — Kristina in Jartrud pa sta obe doma iz doline — toda Jartrud je doma veliko bolj daleč spodaj iz južnega konca doline, tvoja mati pa je tukajšnja domačinka. In še to sem opazil: Lavransa Bjorgulfssona ljudstvo še ni pozabilo. Človeku se skoraj zdi, kot bi jo ljudje hoteli kaznovati, ker je bila po njihovem mnenju slaba hči — toda že zdaj opažam, da so mnogi sprevideli, kako slabo so ustregli očetu s tem, da so o njegovem otroku raznašali take govorice — sram jih je, ke-sajo se in kmalu bodo iz srca želeli, da bi se Kristina mogla oprati. In Jartrud jo bo nemara mogla obtožiti le kakšne trohice, kakor hitro bomo nekoliko pobrskali po njeni malhi. Ako pa bi njen mož hodil tod okoli in ščeval ljudi zoper njo —"

"Gospod," je rekel Naakkve in uprl oči v škofa: "Odpustite, če povem, ampak vse to mi je malo všeč. Da naj nič ne storimo za našega rednika in da naj ne pošljemo po očeta, ki bi zdaj stal materi ob strani —"

"Kljub temu te prosim, sin moj," je rekel škof Halvard, "da poslušaj moj svet. Nikar se ne prenačimo in ne kličimo Erlenda Nikulaussona. Pač pa bom dal napisati pismo gospodu Sigurdu na Sundbuju, naj

nemudoma pride semkaj — pa je to!" Vstal je in stopil na mostovž.

Poleg hiše sta stala Erlendova sinova Gaute in Bjorgulf, več služabnikov pa je z orodji pritiskalo nanju. Bjorgulf v trenutku, ko sta škof in Naakkve stopila venkaj, podrla ga izmed njih z udarcem sekne na tla. Gaute se je branil s čem, nekaj kmetov je drgnil Ivarja in Skuleta, medtem ko drugi odnašali ranjenega Solmund je stal nekako vstran in krvavel iz ust in su.

"Mir!" je zavpil gospod Halvard. "Vržite orožje proč, lendlvi sinovi —" odšel je dvoršče in stopil k mlademu, ki so ga bili takoj ubodli. "Kaj pa to pomeni?"

Sira Solmund je stopil prej, se priklonil in rekel: "To pomeni, častiti oče, da Gaute Erlendsson oskrbuje Gospodovega dne in mene, čega župnika, udaril, kakor mi lahko vidite!"

Tedaj je stopil iz vrste rejši kmet, pozdravil škofa in rekel:

"Častiti gospod, fanta je do razdražilo. Duhovnik pravil take stvari o njegovih teri, da je bilo komaj mogoče pričakovati, da bo Gaute vsa mirno poslušal."

"Molči, duhovnik — veš, enega izmed vas ne morem zumeti," je nepotrpežno rekel gospod Halvard, "gospod Olaf Trondsson."

(Dolje prihodnjije)

Nemška prvakinja v tiskarstvu Analiza Ulsteinova se je poročila z Italijanom Renaudom Rossijem.

Prijatelj's Pharmacy
SLOVENSKA LEKARNA
Vogel St. Clair Ave. in E. 9th
ENDicott 4212
Prescription Specialists



OGROMNA RAZPRODAJA



VES TA TEDEN (PLAKATI SO BILI POSLANI NA VAŠ DOM!)

PRIDITE IN OGLEDJTE SI NAŠO VELIKO ZALOGO Z NAJNIZJIMI CENAMI. NIKJER NI CENEJE!

KUPITE SEDAJ, KAJTI CENE SE DVIGAJO VEDNO VIŠJE NA VSEM ŽELEZNEM BLAGU

Posebno se priporočamo onim, ki nameravajo barvati domovja ali notranjost hiše.

DUTCH BOY WHITE LEAD se sedaj dobi že zmešan in pripravljen za takojšnje barvanje.



Seveda imamo še vedno veliko zalogo DUTCH BOY WHITE LEAD in OLJE za one, ki radi sami mešajo svojo barvo. Cene posebno nizke za ta teden.

Naročite lahko sedaj, da si prihranite denar in mi vam pripeljemo na dom, kadar rabite.



Naša letna demonstracija BPS barve

Se vrši samo v petek in soboto 9. in 10. maja, kjer vam bo izvedenec pokazal, kako in katero barvo se pravilno rabi za vsako delo. — Vsak odrasli dobi eno vzorčno kanto barve ZASTONJ. Samo prinesite ta kupon ali onega, ki je prilepljen na letakih, ki so bili prinešeni na vaš dom.

OPOMBA! Otroci ne dobijo vzorca, čeprav imajo kupon. Ob tej priliki je znižana cena na vseh barvah.

POSEBNO: 1 gal. Super Spar varniš za \$4.95, drugi galon samo 1c, dva galona za \$4.96.

COUPON

S tem kuponom dobite vzorčno kanto B. P. S. barve. To velja samo v petek in soboto, 9. in 10. maja.

Ime.....

Naslov.....

(Brez kupona ne dobite vzorca)

GRDINA HARDWARE

6127 ST. CLAIR AVENUE

TRGOVINA ODPRTA V PETEK IN SOBOTO DO DEVETIH ZVEČER

ENDicott 9559